

II

(Μη νομοθετικές πράξεις)

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) αριθ. 64/2013 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 24ης Ιανουαρίου 2013

σχετικά με την τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2535/2001 όσον αφορά τη διαχείριση των δασμολογικών ποσοστώσεων ΠΟΕ για το τυρί και το βούτυρο Νέας Ζηλανδίας

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου, της 22ας Οκτωβρίου 2007, για τη θέσπιση κοινής οργάνωσης των γεωργικών αγορών και ειδικών διατάξεων για ορισμένα γεωργικά προϊόντα («Ενιαίος κανονισμός ΚΟΑ») ⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 144 παράγραφος 1 και το άρθρο 148 στοιχείο γ), σε συνδυασμό με το άρθρο 4,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο τίτλος 2 κεφάλαιο III τμήμα 1 του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2535/2001 της Επιτροπής, της 14ης Δεκεμβρίου 2001, για τη θέσπιση λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1255/1999 του Συμβουλίου όσον αφορά το καθεστώς εισαγωγής γάλακτος και γαλακτοκομικών προϊόντων και το άνοιγμα δασμολογικών ποσοστώσεων ⁽²⁾, καθορίζει τους κανόνες για τη διαχείριση των ποσοστώσεων εισαγωγής από ορισμένες τρίτες χώρες που απαριθμούνται στο παράρτημα III.B του εν λόγω κανονισμού. Οι κανόνες αυτοί προβλέπουν ότι η έκδοση πιστοποιητικού εισαγωγής υπόκειται στην προσκόμιση του αντίστοιχου πιστοποιητικού «inward-monitoring arrangement» (IMA 1).
- (2) Από την πείρα που αποκτήθηκε όσον αφορά τη διαχείριση των δασμολογικών ποσοστώσεων τυριού Νέας Ζηλανδίας (ποσοστώσεις αριθ. 09.4514 και 09.4515) προκύπτει ότι με ένα σύστημα το οποίο θα συνεπάγεται λιγότερο διοικητικό φόρτο για τους εισαγωγείς και τους οργανισμούς έκδοσης πιστοποιητικών των κρατών μελών μπορεί να επιτευχθεί εξίσου αποτελεσματική διαχείριση των εν λόγω ποσοστώσεων. Στο πλαίσιο του συστήματος αυτού, το πιστοποιητικό IMA1 συνεχίζει να επιτελεί τον ρόλο του που συνίσταται στην απόδειξη της καταγωγής και της επιλεξιμότητας των εμπορευμάτων κατά την εισαγωγή, αλλά η έκδοση των πιστοποιητικών εισαγωγής δεν υπόκειται πλέον στην υποβολή του πιστοποιητικού αυτού. Συνεπώς, κρίνεται σκόπιμο να υπόκεινται οι ποσοστώσεις αυτές στους κανόνες του τίτλου 2 κεφάλαιο I του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2535/2001.
- (3) Με στόχο να αποφευχθεί η κερδοσκοπία και να διασφαλιστεί ταυτόχρονα η μέγιστη δυνατή χρησιμοποίηση των δασμολο-

γικών ποσοστώσεων για το τυρί Νέας Ζηλανδίας, οι αιτήσεις πιστοποιητικών θα πρέπει να περιοριστούν στο 25 % της σχετικής διαθέσιμης ποσόστωσης.

- (4) Λαμβανομένου υπόψη του εποχικού χαρακτήρα της γαλακτοκομικής παραγωγής στη Νέα Ζηλανδία, της εξέλιξης των τιμών και του αναγκαίου χρονικού διαστήματος για τη μεταφορά των σχετικών προϊόντων στην Ένωση, κρίνεται σκόπιμο να προβλεφθεί τρίτη περίοδος χορήγησης πιστοποιητικών εισαγωγής τον Σεπτέμβριο για τις ποσοστώσεις που αναφέρονται στο παράρτημα I μέρος ΙΑ και στο παράρτημα III μέρος Α.
- (5) Συνεπώς, ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2535/2001 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.
- (6) Προκειμένου να δοθεί επαρκής χρόνος στους αιτούντες, στις αρμόδιες αρχές και στα κράτη μέλη για να συμμορφωθούν με τους νέους κανόνες, είναι σκόπιμο οι κανόνες αυτοί να εφαρμόζονται από το έτος ποσόστωσης 2014.
- (7) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της διαχειριστικής επιτροπής για την κοινή οργάνωση των γεωργικών αγορών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 2535/2001

Ο κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 2535/2001 τροποποιείται ως εξής:

- 1) Στο άρθρο 5 προστίθεται το ακόλουθο σημείο:

«ια) οι ποσοστώσεις που αναφέρονται στο παράρτημα I μέρος ΙΑ».

- 2) Στο άρθρο 6, η πρώτη παράγραφος αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Οι δασμολογικές ποσοστώσεις, οι προς εφαρμογή δασμοί, οι ετήσιες ανώτατες ποσότητες εισαγωγών, οι περίοδοι δασμολογικών ποσοστώσεων εισαγωγής και η διαίρεσή τους σε υποπερίόδους παρατίθενται στο παράρτημα Ι.»

- 3) Στο άρθρο 13, η παράγραφος 2 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

⁽¹⁾ ΕΕ L 299 της 16.11.2007, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ L 341 της 22.12.2001, σ. 29.

«2. Η αίτηση για την έκδοση πιστοποιητικού αφορά τουλάχιστον 10 τόνους και κατ' ανώτατο όριο την ποσότητα που έχει καθοριστεί στο πλαίσιο της ποσόστωσης για την υποπερίοδο η οποία αναφέρεται στο άρθρο 6.

Ωστόσο, η αίτηση πιστοποιητικού αφορά:

- α) στην περίπτωση των ποσοστώσεων που αναφέρονται στο άρθρο 5 στοιχείο α), κατ' ανώτατο όριο 10 % της διαθέσιμης ποσότητας·
- β) στην περίπτωση των ποσοστώσεων που αναφέρονται στο άρθρο 5 στοιχείο ια), κατ' ανώτατο όριο 25 % της διαθέσιμης ποσότητας.».

4) Στο άρθρο 14, προστίθεται η ακόλουθη παράγραφος 1α:

«1α. Για τις ποσοστώσεις που αναφέρονται στο παράρτημα Ι μέρος ΙΑ, οι αιτήσεις πιστοποιητικών μπορούν να υποβληθούν μόνο:

- α) από τις 20 έως τις 30 Νοεμβρίου, όσον αφορά τις εισαγωγές κατά τη διάρκεια της περιόδου από την 1η Ιανουαρίου έως τις 30 του επόμενου Ιουνίου·
- β) από την 1η έως τις 10 Ιουνίου, όσον αφορά τις εισαγωγές κατά τη διάρκεια της περιόδου από την 1η Ιουλίου έως τις 31 του επόμενου Δεκεμβρίου·
- γ) από την 1η έως τις 10 Σεπτεμβρίου, όσον αφορά τις εισαγωγές κατά τη διάρκεια της περιόδου από την 1η Οκτωβρίου έως τις 31 του επόμενου Δεκεμβρίου.».

5) Στο άρθρο 19 προστίθεται η ακόλουθη παράγραφος 3:

«3. Για τις ποσοστώσεις που αναφέρονται στο παράρτημα Ι μέρος ΙΑ, η εφαρμογή του μειωμένου δασμολογικού συντελεστή υπόκειται:

- α) στην αποδοχή της διασάφησης θέσης σε ελεύθερη κυκλοφορία·
- β) στην προσκόμιση πιστοποιητικού εισαγωγής· και

- γ) στην υποβολή του πιστοποιητικού IMA 1 σύμφωνα με το παράρτημα ΙΧ, που εκδίδεται από οργανισμό έκδοσης ο οποίος αναγράφεται στο παράρτημα ΧΙΙ και περιλαμβάνει τις σχετικές πληροφορίες σύμφωνα με το παράρτημα ΧΙ, που αποδεικνύει την επιλεξιμότητα των απαιτήσεων και την καταγωγή του προϊόντος το οποίο αφορά η διασάφηση θέσης σε ελεύθερη κυκλοφορία.

Οι τελωνειακές αρχές αναγράφουν στο πιστοποιητικό εισαγωγής τον αύξοντα αριθμό του πιστοποιητικού IMA 1.

Το άρθρο 37 παράγραφοι 2, 3 και 4 εφαρμόζεται τηρουμένων των αναλογιών.».

6) Στο άρθρο 34, η παράγραφος 4 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«4. Οι δασμολογικές ποσοστώσεις, οι προς εφαρμογή δασμοί, οι ετήσιες ανώτατες ποσότητες εισαγωγών, οι περιόδοι δασμολογικών ποσοστώσεων εισαγωγής και η διαίρεσή τους σε υποπεριόδους παρατίθενται στο παράρτημα ΙΙΙ μέρος Α.».

7) Το άρθρο 34α αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Άρθρο 34α

1. Οι ποσοστώσεις υποδιαιρούνται σε δύο τμήματα, τα οποία αναφέρονται στο παράρτημα ΙΙΙ μέρος Α:

- α) η ποσόστωση αριθ. 09.4195 (στο εξής “τμήμα Α”) κατανέμεται μεταξύ εισαγωγών της Ένωσης που έχουν εγκριθεί σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 7 και μπορούν να αποδείξουν ότι πραγματοποίησαν εισαγωγές βάσει μιας από τις ποσοστώσεις 09.4195 ή 09.4182 στη διάρκεια των 24 μηνών πριν από τον Νοέμβριο του προηγούμενου από το έτος ποσοστώσεων έτους·

- β) η ποσόστωση αριθ. 09.4182 (στο εξής “τμήμα Β”) προορίζεται αποκλειστικά για τους αιτούντες που:

- i) έχουν εγκριθεί σύμφωνα με τις διατάξεις του άρθρου 7 και

- ii) μπορούν να αποδείξουν ότι κατά το δωδεκάμηνο πριν από τον Νοέμβριο του έτους που προηγείται του έτους ποσοστώσεων, εισήγαγαν στην Ένωση και/ή εξήγαγαν από αυτήν τουλάχιστον 100 τόνους γάλακτος ή γαλακτοκομικών προϊόντων που υπάγονται στο κεφάλαιο 04 της συνδυασμένης ονοματολογίας στο πλαίσιο τουλάχιστον τεσσάρων διαφορετικών πράξεων.

2. Οι αιτήσεις πιστοποιητικών εισαγωγής μπορούν να υποβάλλονται μόνο:

- α) από τις 20 έως τις 30 Νοεμβρίου, όσον αφορά τις εισαγωγές κατά τη διάρκεια της περιόδου από την 1η Ιανουαρίου έως τις 30 Ιουνίου του επόμενου έτους·

- β) από την 1η έως τις 10 Ιουνίου, όσον αφορά τις εισαγωγές κατά τη διάρκεια της περιόδου από την 1η Ιουλίου έως τις 31 του επόμενου Δεκεμβρίου·

- γ) από την 1η έως τις 10 Σεπτεμβρίου, όσον αφορά τις εισαγωγές κατά τη διάρκεια της περιόδου από την 1η Οκτωβρίου έως τις 31 του επόμενου Δεκεμβρίου.

3. Για να είναι αποδεκτές, οι αιτήσεις έκδοσης πιστοποιητικού εισαγωγής μπορούν να αφορούν, ανά αιτούντα:

- α) στην περίπτωση του τμήματος Α, το 125 % κατ' ανώτατο όριο, των ποσοτήτων που εισήγαγε βάσει μιας από τις ποσοστώσεις αριθ. 09.4195 ή 09.4182 στη διάρκεια των 24 μηνών πριν από τον Νοέμβριο του έτους που προηγείται του έτους ποσοστώσεων·

- β) στην περίπτωση του τμήματος Β, τουλάχιστον 20 τόνους με ανώτατο όριο το 10 % της διαθέσιμης ποσότητας για την υποπερίοδο, με την προϋπόθεση ότι οι αιτούντες μπορούν να αποδείξουν στην αρμόδια αρχή του οικείου κράτους μέλους ότι πληρούν τους όρους της παραγράφου 1 στοιχείο β).

Εφόσον πληρούν τους όρους επιλεξιμότητας, οι αιτούντες μπορούν να υποβάλλουν ταυτόχρονα αιτήσεις στο πλαίσιο και των δύο τμημάτων της ποσόστωσης.

Πρέπει να υποβάλλονται χωριστές αιτήσεις πιστοποιητικών για το τμήμα Α και για το τμήμα Β.

4. Οι αιτήσεις πιστοποιητικών μπορούν να υποβάλλονται μόνο στο κράτος μέλος στο οποίο χορηγήθηκε έγκριση σύμφωνα με το άρθρο 7 και πρέπει να φέρουν τον αριθμό έγκρισης του εισαγωγέα.

5. Οι αποδείξεις που αναφέρονται στις παραγράφους 1 και 3 παρέχονται σύμφωνα με το άρθρο 5 δεύτερο εδάφιο του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1301/2006.

Οι εν λόγω αποδείξεις υποβάλλονται κατά τη στιγμή της υποβολής των αιτήσεων πιστοποιητικών εισαγωγής και ισχύουν για το σχετικό έτος ποσόστωσης.».

8) Στο παράρτημα I, προστίθεται ένα νέο μέρος ΙΑ, το κείμενο του οποίου παρατίθεται στο παράρτημα I του παρόντος κανονισμού.

9) Στο παράρτημα III, το μέρος Α αντικαθίσταται από το κείμενο που παρατίθεται στο παράρτημα II του παρόντος κανονισμού.

10) Στο παράρτημα III μέρος Β, οι ενδείξεις για τις ποσοστώσεις αριθ. 09.4514 και 09.4515 διαγράφονται.

Άρθρο 2

Έναρξη ισχύος και εφαρμογή

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την τρίτη ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Εφαρμόζεται από το έτος ποσόστωσης που αρχίζει την 1η Ιανουαρίου 2014.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 24 Ιανουαρίου 2013.

Για την Επιτροπή
Ο Πρόεδρος
José Manuel BARROSO

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ I

«LIIA

ΔΑΣΜΟΛΟΓΙΚΕΣ ΠΟΣΟΣΤΩΣΕΙΣ ΣΤΟ ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΩΝ ΣΥΜΦΩΝΙΩΝ ΓΣΔΕ/ΠΟΕ ΑΝΑ ΧΩΡΑ ΚΑΤΑΓΩΓΗΣ: ΝΕΑ ΖΗΛΑΝΔΙΑ

Αριθμός ποσόστωσης	Κωδικός ΣΟ	Περιγραφή	Χώρα καταγωγής	Ετήσια ποσόστωση από την 1η Ιανουαρίου έως τις 31 Δεκεμβρίου (σε τόνους)	Ποσότητα από την 1η Ιανουαρίου έως τις 30 Ιουνίου (σε τόνους)	Ποσότητα από την 1η Ιουλίου έως τις 31 Δεκεμβρίου (σε τόνους)	Ποσότητα από την 1η Οκτωβρίου έως τις 31 Δεκεμβρίου (σε τόνους)	Εισαγωγικός δασμός (σε ευρώ ανά 100 χιλιόγραμμα καθαρού βάρους)
09.4515	0406 90 01	Τυρί για μεταποίηση ⁽¹⁾	Νέα Ζηλανδία	4 000	4 000	—	—	17,06
09.4514	ex 0406 90 21	Τυριά Cheddar σε τυποποιημένες ολόκληρες μορφές (κεφάλια καθαρού βάρους 33 kg έως και 44 kg και τεμάχια κυβικού ή παραλληλεπίπεδου σχήματος καθαρού βάρους 10 kg ή περισσότερο), ελάχιστης περιεκτικότητας σε λιπαρές ουσίες 50 % ή περισσότερο κατά βάρος ξηράς ύλης, ωρίμασης τουλάχιστον τριών μηνών	Νέα Ζηλανδία	7 000	7 000	—	—	17,06

⁽¹⁾ Η χρήση για τον συγκεκριμένο αυτό σκοπό ελέγχεται με την εφαρμογή των σχετικών ενωσιακών διατάξεων. Τα τυριά αυτά θεωρούνται μεταποιημένα όταν έχουν μεταποιηθεί σε προϊόντα που υπάγονται στη δασμολογική διάκριση 040630 της συνδυασμένης ονοματολογίας. Εφαρμόζονται οι διατάξεις των άρθρων 291 έως 300 του κανονισμού (ΕΟΚ) αριθ. 2454/93.»

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ II

«ΠΛΑ

ΔΑΣΜΟΛΟΓΙΚΕΣ ΠΟΣΟΣΤΩΣΕΙΣ ΣΤΟ ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΩΝ ΣΥΜΦΩΝΙΩΝ ΓΣΔΕ/ΠΟΕ ΑΝΑ ΧΩΡΑ ΚΑΤΑΓΩΓΗΣ: ΒΟΥΤΥΡΟ ΝΕΑΣ ΖΗΛΑΝΔΙΑΣ

Κωδικός ΣΟ	Περιγραφή	Χώρα καταγωγής	Ετήσια ποσόστωση από την 1η Ιανουαρίου έως τις 31 Δεκεμβρίου (σε τόνους)	Ποσότητα από την 1η Ιανουαρίου έως τις 30 Ιουνίου (σε τόνους)	Ποσότητα από την 1η Ιουλίου έως τις 31 Δεκεμβρίου (σε τόνους)	Ποσότητα από την 1η Οκτωβρίου έως τις 31 Δεκεμβρίου (σε τόνους)	Εισαγωγικός δασμός (σε ευρώ ανά 100 χιλιόγραμμα καθαρού βάρους)
ex 0405 10 11 ex 0405 10 19	Βούτυρο, τουλάχιστον έξι εβδομάδων, περιεκτικότητας σε λιπαρές ουσίες κατά βάρος προϊόντος ίσης ή ανώτερης του 80 % αλλά μικρότερης από 85 %, που παρασκευάζεται απευθείας από γάλα ή κρέμα γάλακτος χωρίς να χρησιμοποιούνται ειδικευμένες ύλες, στο πλαίσιο μιας μοναδικής, αυτοδύναμης και αδιάλειπτης διεργασίας	Νέα Ζηλανδία	74 693	Ποσόστωση 09.4195 Μέρος Α: 20 540,5	Ποσό- σωση 09.4195 Μέρος Α: 20 540,5	Ποσό- σωση 09.4195 Μέρος Α: —	70,00»
ex 0405 10 30	Βούτυρο, τουλάχιστον έξι εβδομάδων, με κατά βάρος περιεκτικότητα σε λιπαρές ουσίες τουλάχιστον 80 % αλλά μικρότερη από 85 %, παρασκευαζόμενο απευθείας από γάλα ή κρέμα γάλακτος, χωρίς να χρησιμοποιούνται αποθηκευμένες ύλες, με μία και μόνη, αυτοτελή και αδιάλειπτη διεργασία, η οποία μπορεί να περιλαμβάνει την υποβολή της κρέμας γάλακτος σε στάδιο συμπίκνωσης ή/και κλασματικού διαχωρισμού του βουτύρου (διεργασίες αναφερόμενες ως “Απμπίχ” και “Για επάλειψη”).			Ποσόστωση 09.4182 Μέρος Β: 16 806	Ποσό- σωση 09.4182 Μέρος Β: 16 806	Ποσό- σωση 09.4182 Μέρος Β: —	